

Testi in inglese e in italiano delle canzoni eseguite al concerto *Gospel tra le mani*, Cossato 22/11/2008

I LOVE TO PRAISE HIM

(Jessie Dickson)

I love to praise Him

I love to praise His name

I love to praise Him

I love to praise His name

I love to praise Him

I love to praise His name

I love to praise His holy name

'Cause He's my rock

He's my rock, my sword, my shield

He's the wheel

He's the wheel in the middle of the wheel

I'll know He'll never

I'll know He'll never, ever let me down

He's just a jewel

He's just a jewel that I have found

I'm singing Hallelu

Hallelu Hallelu

I love to praise His name (x3)

Amo lodarlo, amo lodare il suo nome ,

Amo lodare il suo santo nome.

Poiché Egli è la mia roccia,

la mia roccia, la mia spada ed il mio scudo.

La mia guida

la mia guida in mezzo alle difficoltà.

So per certo che non mi abbandonerà mai .

E' come un gioiello

come un gioiello che ho trovato.

E canterò Halleluja!

Amo lodare il suo nome!

OH , HAPPY DAY !

(traditional)

Oh , happy day

Oh , happy day

When Jesus washed

Oh , when Jesus washed

When Jesus washed

He washed my sins away

Oh , happy day

Oh, happy day!

Choir: Oh, happy day!

Choir: Oh, happy day!

Choir: When Jesus washed

Choir: When Jesus washed

Choir: When Jesus washed

Choir: Oh, happy day!

Chorus

He taught me how

to watch

Fight and pray

Fight and pray

And live rejoicing

Every day

Every day!

Oh felice il giorno che Gesù mi purificò da tutti i miei peccati:

oh giorno felice!

Egli mi ha insegnato a vegliare , a combattere , a pregare

e a vivere rallegrandomi ogni giorno.

BLESS ME

Donald Lawrence

Bless me, bless me

Oh Lord, bless me indeed,

Enlarge my territory

Oh Lord, bless me indeed (I pray for increase)

Bless me indeed (I pray for increase)

Increase, increase

Oh Lord, bless me indeed,

Enlarge my territory

Oh Lord, bless me indeed (I pray for increase)

Bless me indeed

Keep Your hands upon me

So that evil cannot harm me

Sunshine and rain, sickness and pain

God, I humbly come to You

Enlarge my territory

Enlarge my territory

Oh Lord, bless me indeed (I pray for increase)

Bless me indeed (I pray for increase)

I PRAY FOR INCREASE

Benedicimi , benedicimi

o Signore , benedicimi veramente

ingrandisci il mio territorio (aumenta la mia fede)

O Signore , benedicimi veramente

Io prego che aumenti (la mia fede)

Aumenta , aumenta ,

O Signore , benedicimi veramente

ingrandisci il mio territorio (aumenta la mia fede)

O Signore , benedicimi veramente.

Poni le tue mani su di me

così che il male non mi danneggi

Sole splendente e pioggia

malattia e dolore

O Dio , umilmente vengo a Te

Allarga il mio territorio (aumenta la mia fede)

O Signore benedicimi veramente

GIVE YOURSELF TO JESUS (traditional)

Give yourself to Jesus
You don't have much time
Give yourself to the Master
He'll make your life sublime,oooo

Give yourself to Jesus
He's waiting just for you
Just put all your trust in Him
God will take care of you

CHORUS

God will take care of you (x4)

Donati a Gesù
Non hai molto tempo
Donati al Signore
La tua vita sarà sublime
Donati a Gesù
Lui ti aspetta
Fidati si Lui
Dio si prenderà cura di te
Dio si prenderà cura di te

Salmo 23

*Il Signore è il mio pastore, non manco di nulla
su pascoli erbosi mi fa riposare
ad acque tranquille mi conduce, mi rinfranca
mi guida per il giusto cammino
per amore del suo nome
Se dovessi camminare in una valle oscura
non temerei alcun male
Perchè Tu sei con me
Il tuo bastone e il Tuo vincastro mi danno sicurezza
davanti a me Tu prepari una mensa
sotto gli occhi dei miei nemici
Cospargi di olio il mio capo
il mio calice trabocca
Felicità e grazia mi saranno compagne
tutti i giorni della mia vita
e abiterò nella casa del Signore per sempre*

I'M GOING HOME (traditional)

I'm going home on the morning train
I'm going home on the morning train.
For the evening train might be too late
I' going home on the morning train

I' m going home
on the morning train (rip)

for the evening train will be too late
I'm going home on the morning train (X2)

Sto tornando a casa con il treno del mattino
sto tornando a casa con il treno del mattino.
Con il treno della sera arriverei troppo tardi
sto tornando a casa con il treno del mattino

GIVE HIM GLORY

We've come to lift our hands and give him glory
We've come to to lift our hands and give him praise (rip)

Give Him glory
Give Him glory
We've come to lift our hands and give him praise
Give Him glory
Give Him glory
We've come to lift our hands and give him praise

We've come to clap our hands and send up Judah
We've come to clap our hands and give him praise (rip)

Give Him glory
Give Him glory
We've come to clap our hands and give him praise
Give Him glory
Give Him glory
We've come to clap our hands and give him praise

We've come to do our dance and magnify Him
We've come to do our dance and give Him praise

Give Him glory
Give Him glory
We've come to do our dance and give him praise
Give Him glory

Give Him glory
We've come to lift our hands
We've come to clap our hands
We've come to do our dance
and give him praise!

Halleluiah!

Siamo venuti per alzare le nostre mani e donargli gloria
Siamo venuti per alzare le nostre mani e pregarLo
Cantiamo Gloria cantiamo gloria
alziamo le nostre mani e preghiamo a Lui

Siamo venuti per battere le nostre mani e mettere in ridicolo Giuda
Siamo venuti per battere le nostre mani e pregarLo

Siamo venuti per ballare la nostra danza e magnificarlo
Siamo venuti per ballare la nostra danza e pregarLo

FREEDOM
(traditional)

Oh freedom, Oh freedom , Oh freedom over me
And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

No more moanin', no more moanin', no more moanin' over me
And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

No more weepin', no more weepin', no more weepin' over me
And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

No more shootin', no more shootin', no more shootin' over me
And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

There'll be singin', there'll be singin', there'll be singin' over me
And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

And before I'll be a slave , I'll be burried in my grave
And go home to my Lord and be free.

Oh libertà.oh libertà per me
Quando non sarò più di questo mondo ,
terminerà la mia schiavitù e tornerò libero alla casa del Signore.
Non ci saranno più lamenti, mai più lamenti, più lamenti per me...
Non ci saranno pianti, mai più pianti, più pianti per me...
Non ci saranno più spari, mai più spari, più spari a me...
Si canterà, si canterà, si canterà per me

CAN'T NOBODY DO ME LIKE JESUS

Can't nobody do me like Jesus
Can't nobody do me like the Lord
Can' nobody do me like Jesus
He's my friend!

Can't nobody do me like Jesus
Can't nobody do me like the Lord
Can't nobody do me like Jesus
He's my friend!

He healed my body,told me run on
He healed my body,told me run on
He healed my body,told me run on
He's my friend!

Can't nobody do me like Jesus
Can't nobody do me like the Lord
Can't nobody do me like Jesus
He's my friend!
He's my friend!
He's..my..friend!

Nessuno sa prendersi cura di me come Gesù
Nessuno sa prendersi cura di me come il Signor
Egli è mio amico!

Mi ha guarito e mi ha detto di riprendere a vivere
Egli è il mio vero amico!